

# DU 25 AU 30 NOVEMBRE MÂCON ACCUEILLE L'AFRIQUE DU SUD

Sud, Gran Kino vient présenter quelques titres issus de ce projet accompagnés de Ayanda Nhlangothi, Burni Aman, Manelis et Jitsvinger chanteurs sud-africains. Durant ce showcase, des passages issus du discours de Nelson Mandela seront aussi lus par un poète néerlandais, une lecture en plusieurs langues de ces mots si intenses.

## LE THÉÂTRE SCÈNE NATIONALE

**Le Théâtre**  
Scène nationale  
MÂCON VAL DE SAÛNE

**Judi 28 Novembre à 12 h 30**  
Entrée libre

### Concert Sandwich

En compagnie de Gran Kino et invités

Dans une ambiance chaleureuse et conviviale, prenez le temps de la pause déjeuner pour nourrir votre tête en même temps que votre corps.

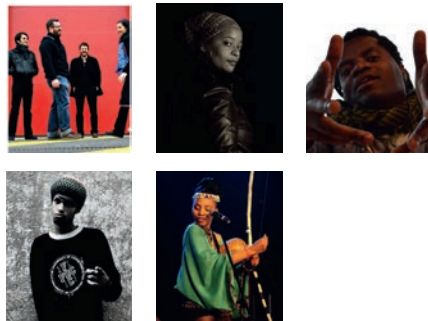
### Under Madiba Skies

concert de Gran Kino et Ayanda Nhlangothi, Manelis, Burni Aman et Jitsvinger]. Le spectacle créé entre Mâcon et Cape Town avec des artistes chantant le zoulou, afrikaans, xhosa, anglais et français, sera le reflet de ce pays aux multiples couleurs, sonorités et cultures.

Rencontre à l'issue de la représentation.

**Samedi 30 novembre à 20 h 30**

**Tarifs : 24 euros pleins tarif hors abonnement ; 14 euros avec abonnement (abonnés, 15/25 ans) ; plusieurs tarifs réduits.**



### Swan Lake

**Vendredi 20 décembre à 20h30**  
De Dada Masilo

L'aventure continue au Théâtre, scène nationale. En compagnie de ses onze interprètes, Dada Masilo, le cultissime « africanise » tout en le respectant pour lui donner un nouveau souffle.

## BAZAR CAFÉ



Le Bazar Café vous propose en plus de son plat du jour de mettre à l'honneur la cuisine africaine et de vous faire découvrir des saveurs exotiques du 25 novembre jusqu'au 30 novembre.

Réservez au 03 85 50 72 44 - 34 rue Dufour 71000 Mâcon -  
www.bazarcafe.fr ;  
nat@bazarcafe.fr.  
Ouvert du lundi au vendredi :  
8 h 30 à 18 h - samedi : 10 h 30 à 18 h

### Pour toute information :

Embobiné : 07 81 71 47 37  
Conférences Agora : 03 85 39 71 46  
Médiathèque : 03 85 39 90 26  
Cave à Musique : 03 85 21 96 69  
Le Théâtre Scène Nationale : 03 85 22 82 99



Dans le cadre des saisons Afrique du Sud – France 2012 & 2013, Mâcon se met à l'heure sud-africaine. Autour du projet musical *Under Madiba Skies* porté par le groupe Gran Kino, de nombreux acteurs culturels mâconnais se réunissent pour proposer au public une semaine autour de l'Afrique du Sud.

## L'EMBOBINÉ

L'Embobiné propose une programmation spéciale Afrique du Sud.



**Lundi 25 novembre à 14 h**

### *Réconciliation, le Miracle de Mandela*

De Michael Henry Wilson  
États-Unis - 3 juillet 2013 - V.O.S.T. - 1 h 28

Nelson Mandela était considéré comme un terroriste par le gouvernement de l'apartheid. *Réconciliation* raconte les événements qui ont mené au « miracle de Mandela », une stratégie qui a empêché un bain de sang et a conduit à une transition pacifique vers la démocratie. Le film s'appuie sur les témoignages de Desmond Tutu, Zindzi Mandela, François Pienaar, ainsi que de gardiens de prison, de gardes du corps et tant d'autres. Des images d'archives d'une inestimable valeur viennent également éclairer le film.

**Lundi 25 novembre à 19 h**

### *Zulu*

Avant-première  
de Jérôme Salle -  
France - 4 décembre  
2013  
avec Orlando  
Bloom, Forest  
Whitaker, Conrad  
Kemp,... V.O.S.T. - 1 h 45

Dans une Afrique du Sud encore hantée par l'apartheid, deux policiers, un noir, un blanc, pourchassent le meurtrier sauvage d'une jeune adolescente. Des Townships de Cape Town aux luxueuses villas du



bord de mer, cette enquête va bouleverser la vie des deux hommes et les contraindre à affronter leurs démons intérieurs. Zulu a été le film de clôture du 66° Festival de Cannes.

**Mardi 26 novembre à 20 h**

### *Invictus*

De Clint Eastwood -  
USA - 13 janvier 2010,  
avec Morgan Freeman,  
Matt Damon, Tony  
Kgoroge,...  
V.O.S.T. - 2 h 12



En 1994, l'élection de Nelson Mandela consacre la fin de l'apartheid, mais l'Afrique du Sud reste une nation profondément divisée sur le plan racial et économique. Pour unifier le pays et donner à chaque citoyen un motif de fierté, Mandela mise sur le sport, et fait cause commune avec le capitaine de la modeste équipe de rugby sud-africaine. Leur pari : se présenter au Championnat du monde 1995...

## CONFÉRENCE AGORA



**Mercredi 27 novembre à 19 h**  
Salle de conférences  
de la Médiathèque  
Tarif : 2 euros

### *Histoire d'une rencontre entre la création musicale française et sud-africaine*

Table ronde autour de la création musicale sud-africaine avec Gran Kino et

# DU 25 AU 30 NOVEMBRE MÂCON ACCUEILLE L'AFRIQUE DU SUD

Ayanda Nhlangothi, Manelis, Burni Aman et Jitsvinger.

Les musiciens viendront nous parler de leur rencontre et de leur expérience.

### *Come back Africa*

La table ronde sera suivie de la projection du film de Lionel Rogosin (1959 - 1 h 35).

## CAVE À MUSIQUE



**Vendredi 29 novembre 2013 à 21 h 30**  
(ouverture des portes à 21 h)  
Prix libre

### *AFRIKA, AFRIKA South Part ! – Beyond Madiba Skies* (hip-hop sud africain)

Cette soirée sera un véritable coup de projecteur sur les artistes sud-africains invités du groupe mâconnais Gran Kino sur le projet *Under Madiba Skies*.

## MÉDIATHÈQUE



**Exposition dans le hall  
de la Médiathèque.**  
Du 26 au 30 novembre 2013 aux  
horaires d'ouverture  
de la Médiathèque  
Entrée libre

### *Gran Kino de l'Asie à l'Afrique du Sud*

Durant une semaine vous pourrez suivre Gran Kino dans sa tournée de l'Asie à l'Afrique du Sud grâce aux clichés de Hugo Genetier et aux dessins de Charlie Doublet. Une invitation au dépaysement et au voyage musical !



### *Troc lecture sous le signe de l'Afrique du Sud*

Venez découvrir une sélection de textes en lien avec l'Afrique du Sud, et mis en voix par les participants des ateliers de Troc Lecture organisés par la Médiathèque et animés par la comédienne Valérie Leroux.

Durant sept séances (depuis mi-octobre), les participants échangeront les différents textes proposés par les uns et les autres et s'en imprégneront. L'aboutissement de ces ateliers donnera lieu à une lecture ouverte au public le jeudi 28 novembre 2013 à 18 h 30.

Pour plus d'informations sur les ateliers de Troc Lecture : 03 85 39 90 26

Inscription obligatoire et gratuite pour les ateliers.

Entrée libre pour la lecture publique.

**Samedi 30 novembre à 17 h**  
Salle de conférences  
de la Médiathèque  
Entrée libre

### *Show case Under Madiba Skies*

Avant de présenter son spectacle *Under Madiba Skies* au Théâtre, scène nationale de Mâcon, et en conclusion de la semaine consacrée à l'Afrique du